CONTENTS

Hall, R. A., Jr. Bibliography of Sardinian Linguistics..... 133
Vittorini, D. Realism during the Romantic Age..... 158
Fucilla, J. G. Bibliography of Italian Studies in America..... 164
Spitzer, L. Trevigiano *denti spaisi* 'denti allegati'..... 168

Reviews:

Swanson, C. A.—Ruth E. Young and M. Cantarella: *Corso d'Italiano* 169
Gullette, C. C.—W. V. Kaulfers: *Modern Languages for Modern Schools*..... 173
Kahane, H. R.—R. A. Hall, Jr.: *The Italian Questione della Lingua*.. 175
Beall, C. B.—C. Beuf: *Cesare Borgia, the Machiavellian Prince*..... 177
Editorial Comment..... 179
Message from the President..... 182

THE AMERICAN ASSOCIATION OF TEACHERS OF ITALIAN

The purpose of our Association is to promote and develop the study of the Italian language and literature in the United States and Canada. Active membership, dues $2.00 per year, is open only to members of the Modern Language Association who are teaching or preparing to teach Italian; Associate membership, dues $2.00 per year, is open to all persons interested in the study and teaching of Italian; Life membership, single payment of $25.00, is open to any person eligible for membership. Persons wishing to become members or to propose members should communicate with the Secretary-Treasurer, Professor Elton Hocking, Northwestern University, Evanston, Illinois.

President, John Van Horne, *University of Illinois*
Vice-Presidents, Michele De Filippis, *University of California*, Berkeley
Gordon R. Silber, *Union College*
Secretary-Treasurer, Elton Hocking, *Northwestern University*
Councilors, A. L. Mezzacappa, *Northeastern University*
Charles Speroni, *University of California, Los Angeles*
J. A. Russo, *Miami University*

ITALICA

Editor, John Van Horne, *University of Illinois*
Consulting Editors, T. G. Bergin, *Cornell University*
Carol B. Bogman, *Mt. Pleasant High School*, Providence, R.I.

Subscription at $2.00 per year is open to all persons, institutions, and libraries. It is included in the dues for membership in the American Association of Teachers of Italian. Advertising rates for *Italica* may be obtained from the Secretary-Treasurer.

GEORGE BANTA PUBLISHING COMPANY, MENASHA, WISCONSIN

CONTENTS

Hall, R. A., Jr. Bibliography of Sardinian Linguistics..... 133
Vittorini, D. Realism during the Romantic Age..... 158
Fucilla, J. G. Bibliography of Italian Studies in America..... 164
Spitzer, L. Trevigiano *denti spaisi* 'denti allegati'..... 168

Reviews:

Swanson, C. A.—Ruth E. Young and M. Cantarella: *Corso d'Italiano* 169
Gullette, C. C.—W. V. Kaulfers: *Modern Languages for Modern Schools*..... 173
Kahane, H. R.—R. A. Hall, Jr.: *The Italian Questione della Lingua*.. 175
Beall, C. B.—C. Beuf: *Cesare Borgia, the Machiavellian Prince*..... 177
Editorial Comment..... 179
Message from the President..... 182

THE AMERICAN ASSOCIATION OF TEACHERS OF ITALIAN

The purpose of our Association is to promote and develop the study of the Italian language and literature in the United States and Canada. Active membership, dues $2.00 per year, is open only to members of the Modern Language Association who are teaching or preparing to teach Italian; Associate membership, dues $2.00 per year, is open to all persons interested in the study and teaching of Italian; Life membership, single payment of $25.00, is open to any person eligible for membership. Persons wishing to become members or to propose members should communicate with the Secretary-Treasurer, Professor Elton Hocking, Northwestern University, Evanston, Illinois.

President, John Van Horne, *University of Illinois*
Vice-Presidents, Michele De Filippis, *University of California*, Berkeley
Gordon R. Silber, *Union College*
Secretary-Treasurer, Elton Hocking, *Northwestern University*
Councilors, A. L. Mezzacappa, *Northeastern University*
Charles Speroni, *University of California, Los Angeles*
J. A. Russo, *Miami University*

ITALICA

Editor, John Van Horne, *University of Illinois*
Consulting Editors, T. G. Bergin, *Cornell University*
Carol B. Bogman, *Mt. Pleasant High School*, Providence, R.I.

Subscription at $2.00 per year is open to all persons, institutions, and libraries. It is included in the dues for membership in the American Association of Teachers of Italian. Advertising rates for *Italica* may be obtained from the Secretary-Treasurer.

GEORGE BANTA PUBLISHING COMPANY, MENASHA, WISCONSIN

CONTENTS OF VOLUME XIX

Number 1—March

Magoun, F. P., Jr. Il gioco del calcio fiorentino 1
Bergin, T. G. Bruno Cicognani 22
Marraro, H. R. An Unpublished Letter of Lorenzo da Ponte 26
Fucilla, J. G. Bibliography of Italian Studies in America 28
Hocking, E. Eighteenth Annual Meeting 32

Reviews:

Dismukes, W. P.—*Dante's Divine Comedy.* American Translation by Louis How 34
Fucilla, J. G.—P. P. Rogers: *Goldoni in Spain* 35
Bogman, Carol B.—E. Goggio: *A New Italian Reader for Beginners* 36
Bogman, Carol B.—J. L. Russo: *Second Year Italian* 37
Deferrari, H. A.—C. Speroni: *Proverbs and Proverbial Phrases in Basile's "Pentameron"* 38
Spitzer, L. Ancora *corcibaldo* 'veste corta' 42
Editorial Comment 42

Number 2—June

Moore, O. H. Did L. B. Alberti Write the *Istorietta Amorosa fra Leonora de'Bardi e Ippolito Buondelmonte?* 49
Hall, R. A., Jr. Initial *Ts-* in Italian Zolfo and Zuppa 52
Bianchini, Angela L. Ancora della *stella* nell'uso dantesco 56
Fucilla, J. G. Bibliography of Italian Studies in America 61

Reviews:

Wilkins, E. H.—J. B. Severs: *The Literary Relationships of Chaucer's "Clerkes Tale"* 67
Smith, W. F.—R. C. Trevelyan: *Translations from Leopardi* 69
Vaughan, H. H.—C. E. Kany and C. Speroni: *Intermediate Italian Conversation* 70
Singleton, C. S.—V. Mariani: *Poesia di Michelangelo* 72
Editorial Comment 74

Number 3—September

Spitzer, L. Speech and Language in *Inferno* XIII 81
Françon, M. Sur l'influence de Pétrarque en France aux XV^e^ et XVI^e^ siècles 105
Fucilla, J. G. Bibliography of Italian Studies in America 111

Reviews:

Viens, C. P.—N. Foerster and others: *Literary Scholarship, Its Aims and Methods* 118
Nissen, Elizabeth—W. F. Smith: *The New Lyrics of Giosue Carducci* and *The Lyrics and Rhythms of Giosue Carducci* 119
Moore, O. H.—J. J. Parry: Andreas Capellanus: *The Art of Courtly Love* 121
Shay, Mary Lucille—C. Sforza: *The Real Italians* 124
Editorial Comment 125

ITALICA

NUMBER 4—DECEMBER

Hall, R. A., Jr. Bibliography of Sardinian Linguistics 133
Vittorini, D. Realism during the Romantic Age 158
Fucilla, J. G. Bibliography of Italian Studies in America 164
Spitzer, L. Trevigiano *denti spaisi* 'denti allegati' 168

Reviews:

Swanson, C. A.—Ruth E. Young and M. Cantarella: *Corso d'italiano* 169
Gullette, C. C.—W. V. Kaulfers: *Modern Languages for Modern Schools* 173
Kahane, H. R.—R. A. Hall, Jr.: *The Italian Questione della Lingua* .. 175
Beall, C. B.—C. Beuf: *Cesare Borgia, the Machiavellian Prince* 177
Editorial Comment 179
Message from the President 182